

Caleta Balleneros

62°59'S, 60°34'O - Puerto Foster, isla Decepción.

Rasgos principales

- Sitio y Monumento Histórico No 71, que incluye:
 - los restos de la estación ballenera noruega Hektor;
 - el cementerio y otros restos de las operaciones balleneras en la playa; y
 - la "Base B" británica abandonada
- Ventana de Neptuno
- Cerro Ronald

TRATADO ANTÁRTICO

Guía para sitios que reciben visitantes



Descripción

TOPOGRAFÍA

La caleta Balleneros es un puerto pequeño que está justo al noreste después de pasar por los Fuelles de Neptuno. El sitio de la caleta Balleneros incluye una playa semicircular de ceniza, de pendiente suave, que tiene aproximadamente 2 km de largo y se extiende desde la punta Penfold en el noroeste hasta los peñascos Cathedral en el sudeste. En el lado occidental de la bahía está el lago Kroner, que es una laguna con fuentes de aguas termales. El cerro Ronald (103 m) está a 800 m al norte de la laguna, y justo al noroeste se elevan acantilados de glaciario escarpados con capas piroclásticas de color gris oscuro. Un desmoronamiento de los peñascos Cathedral en el lado sudeste de la caleta Balleneros se conoce como la Ventana de Neptuno. Revisten especial importancia las terrazas fluviales bajas que están detrás del sitio de la estación ballenera y los restos del lahar (río de barro) que se formó como consecuencia de una erupción en 1969.

FAUNA

Se ha confirmado que se reproducen en el lugar gaviotas cocineras (*Larus dominicanus*), petreles de Wilson (*Oceanites oceanicus*), skúas (*Catharacta* spp.) y gaviotines antárticos (*Sterna vittata*). En los peñascos Cathedral, que dan al sitio, anidan petreles dameros (*Daption capense*). En la zona se han avistado otras especies tales como cormoranes imperiales (*Phalacrocorax atriceps bransfieldensis*) y palomas antárticas (*Chionis alba*). La playa es un lugar de descanso de focas y pingüinos, principalmente lobos finos antárticos (*Arctocephalus gazella*), focas de Weddell (*Leptonychotes weddelli*), focas cangrejas (*Lobodon carcinophagus*), focas leopardo (*Hydrurga leptonix*), pingüinos de pico rojo (*Pygoscelis papua*) y pingüinos de barbijo (*Pygoscelis antarctica*).

FLORA

En los afloramientos de escoria geotérmicamente activa al este de la estación ballenera hay musgos y líquenes, que también crecen en las estructuras de madera, hierro y ladrillos y en los acantilados y los bloques de gran tamaño de los peñascos Cathedral y la Ventana de Neptuno. Podría haber también otras especies raras e importantes. En el área de los peñascos Cathedral hay *Usnea* spp., *Xanthoria* spp., *Caloplaca* spp. y *Deschampsia antarctica*.

OTROS

Los edificios, las estructuras y otros artefactos de la costa de la caleta Balleneros, que datan del período de 1906 a 1931, representan los restos de operaciones balleneras más importantes de la Antártida. Otros edificios, estructuras y objetos de la "Base B" británica constituyen un aspecto importante de la historia científica de la zona (1944-1969). El lugar ha sido designado Sitio y Monumento Histórico No 71.

Impacto de los visitantes

IMPACTO CONOCIDO

Grafiti en las estructuras históricas. Sustracción de objetos históricos. Erosión de los senderos a la Ventana de Neptuno.

IMPACTO POSIBLE

Daño o sustracción de objetos históricos. Pisoteo de la vegetación. Erosión de otros senderos. Incendio. Daños de la playa ocasionados por operaciones de embarcaciones (anclaje, emisión de agentes contaminantes, accidentes marítimos, etc.).

Requisitos para los desembarcos

BUQUES¹

Buques de 500 pasajeros o menos. Un buque por vez.

VISITANTES

No más de 100 visitantes en tierra al mismo tiempo, sin contar los guías y jefes de expedición. Un guía por cada 20 visitantes.

Áreas para visitantes

ÁREAS DE DESEMBARCO

El lugar recomendado para los desembarcos de botes es el área que está frente y en la zona adyacente al muelle flotante, aunque hay que respetar la presencia de aves y/o focas. El lugar que está justo frente a las calderas de los balleneros puede usarse como área de desembarco secundaria.

ÁREAS VEDADAS

Zona Antártica Especialmente Protegida (ZAEP) 140, Partes de la Isla Decepción, sitio K, del cerro Ronald al lago Kroner. El sitio K comprende (i) el lago Kroner y una superficie de entre 75 y 150 m de ancho a lo largo de sus márgenes, (ii) la cuenca circular del cráter, justo al sur del cerro Ronald y (iii) el barranco poco profundo que conecta ambos sitios geográficos (véase el Mapa). El acceso al sitio K se encuentra prohibido, excepto con un permiso expedido de conformidad con las disposiciones del Anexo V del Protocolo al Tratado Antártico sobre Protección del Medio Ambiente.

Se prohíbe el acceso a los edificios u otras estructuras, incluidas las calderas y los tanques, salvo que sea con fines de gestión o para refugiarse en una situación de emergencia².

Las terrazas fluviales situadas al norte de la estación ballenera son delicadas e importantes desde el punto de vista geológico.

Los visitantes no deberían tratar de cruzar la ladera de derrubios que está debajo de los peñascos Cathedral, donde podrían producirse desprendimientos de rocas.

¹ Se entiende por buque una embarcación de más de 12 pasajeros.

² Las compañías de turismo visitan el sitio por su cuenta y riesgo. Las autoridades del Reino Unido no asumen responsabilidad alguna por los daños personales o materiales que los visitantes puedan sufrir.

Caleta Balleneros

62°59'S, 60°34'O - Puerto Foster, isla Decepción.



ÁREAS PARA CAMINATAS GUIADAS

Los visitantes de la Ventana de Neptuno deberían proceder a lo largo de la playa en el lado de los botes que da al mar. Después deberían subir por la pendiente hacia la "ventana" en fila india por los senderos existentes. Hay que tener sumo cuidado al caminar a lo largo del borde escarpado y friable de la Ventana de Neptuno. Se deben seguir los senderos para bajar de vuelta a la playa.

Los visitantes del cerro Ronald Hill deberían subir por la cresta norte del hangar, hacia la cima del cerro, manteniéndose a una distancia prudencial del borde oeste de la cresta, que es escarpado, friable y vulnerable a la erosión. Se debe seguir la misma ruta de vuelta al hangar antes de regresar al área de desembarco.

ÁREAS DE LIBRE DESPLAZAMIENTO

Los visitantes pueden desplazarse libremente bajo supervisión en el lado de la estación ballenera que da al mar y a lo largo de la playa.

Código de conducta para visitantes

COMPORTAMIENTO EN TIERRA

Las visitas deben ceñirse al plan de gestión de la Zona Antártica Especialmente Administrada (ZAEA) No 4 de la isla Decepción.

No pase el extremo oeste del hangar a fin de no entrar en la ZAEP No 140.

Acérquese a los tanques de aceite y combustible con cuidado. Los cimientos son vulnerables a la erosión y los tanques corren el riesgo de caerse. No entre en los edificios o en los tanques y no se siente ni entre en los botes. Manténgase a una distancia prudencial de cualquier estructura a fin de evitar las lesiones que podrían ocasionar los desmoronamientos de escombros.

Manténgase por lo menos a 20 m del equipo de monitoreo sísmico y de otros tipos de equipo científico, que normalmente estará marcado con una bandera roja. No toque ni perturbe otros tipos de instrumentos científicos, señalizadores o depósitos de campaña.

Manténgase a una distancia precautoria de cinco m de la fauna y ceda el paso a los animales. Aumente esta distancia si se observa cualquier cambio del comportamiento.

No haga pozos para bañarse.

Se recomienda enfáticamente no hacer caminatas entre la caleta Balleneros y el cabo Baily (punta Rancho) porque se podrían dañar importantes áreas con vegetación, en particular el rodal de clavel antártico más grande que se ha encontrado en la Antártida.

ADVERTENCIAS

Todas las visitas deben planearse teniendo en cuenta el gran riesgo de erupción volcánica. Se puede obtener información actualizada de las estaciones que operan en la isla.

Todos los edificios de este sitio están en mal estado y siempre existe el riesgo de que algunas partes se desmoronen o de que las vuele el viento. Entrar en los edificios es arriesgado. Tenga cuidado al acercarse a ellos; se prohíbe la entrada a cualquier edificio. Esté alerta ante cualquier objeto cortante. Cuando hay vientos fuertes, se debería evitar la zona en su totalidad debido al riesgo de escombros arrastrados por el viento.

Tenga cuidado con las sustancias peligrosas. Es posible que en el sitio haya materiales que contengan amianto.



Vista general del sitio para visitantes de la caleta Balleneros con la Ventana de Neptuno en el fondo



Detalles del cementerio en el frente y restos del pabellón de caza y los tanques de combustible más atrás

